

OBAVIJEST O NAČINU PODNOŠENJA PRIGOVORA

Dragi gosti, sukladno propisima o ugostiteljskoj djelatnosti i zaštiti potrošača, obavještavamo Vas da **pisani prigovor** na kvalitetu pružene usluge možete podnijeti na jedan od sljedećih načina:

- osobno u ugostiteljskom objektu, uz potvrdu da je prigovor zaprimljen
- poštom na adresu sjedišta Društva: Hoteli Njivice d.o.o., Primorska cesta 30, 51512 Njivice
- putem e-mail adrese: uprava@aminess.com

Na Vaš prigovor odgovoriti ćemo u pisanom obliku najkasnije u roku od 15 dana od dana kada je isti zaprimljen.

NOTICE ON SUBMITTING A COMPLAINT

Dear guests, in accordance with the regulations on the hospitality and catering activity and consumer protection, we hereby inform you that you can file a **written complaint** regarding the quality of the service provided as follows:

- personally in the outlet where you will be given a confirmation that the complaint has been received
- by mail sent to the company registered seat: Hoteli Njivice d.o.o., Primorska cesta 30, 51512 Njivice
- by sending it to the e-mail address: uprava@aminess.com

We will send you an answer to your complaint in writing 15 days from the date of receiving the complaint at the latest.

MITTEILUNG ZUM EINREICHEN VON BESCHWERDEN

Liebe Gäste, gemäß der Vorschriften im Gastgewerbe und zum Kundenschutz, möchten wir Ihnen mitteilen, dass eine **schriftliche Beschwerde** auf die Qualität der geleisteten Dienstleistungen wie folgt eingereicht werden kann:

- persönlich in der Catering-Einrichtung mit Bestätigung, dass die Beschwerde eingegangen ist
- per Post an die Adresse des Gesellschaftssitzes: Hoteli Njivice d.o.o., Primorska cesta 30, 51512 Njivice
- per E-Mail: uprava@aminess.com

Auf Ihre Beschwerde antworten wir schriftlich spätestens innerhalb von 15 Tagen ab Erhalt der Beschwerde.

AVVISO RELATIVO ALLE MODALITÀ DI PRESENTAZIONE DEI RECLAMI

Gentili ospiti, in conformità alle normative sulle attività di ristorazione e alberghiere nonché sulla tutela dei consumatori, Vi informiamo che potete presentare il Vostro **reclamo scritto** relativo alla qualità dei servizi offerti scegliendo tra una delle seguenti modalità:

- personalmente presso la struttura, con conferma di avvenuta ricezione del reclamo
- tramite posta ordinaria (da inviare alla sede della Società): Hoteli Njivice d.o.o., Primorska cesta 30, 51512 Njivice
- tramite e-mail: uprava@aminess.com

Risponderemo al Vostro reclamo in forma scritta entro e non oltre 15 giorni dalla ricezione dello stesso.

OBVESTILO O NAČINU VLOŽITVE PRITOŽBE

Spoštovani gosti, skladno s predpisi o gostinski dejavnosti in zaščiti potrošnikov vas obveščamo, da lahko pismeno pritožbo na kakovost opravljene storitve lahko oddate na enega od sledečih načinov:

- osebno v gostinskem objektu uz potrditvijo, da je bila pritožba sprejeta
- po pošti na naslov sedeža Družbe: Hoteli Njivice d.o.o., Primorska cesta 30, 51512 Njivice
- na elektronski naslov: uprava@aminess.com

Na vašo pritožbo bomo odgovorili v pisni obliki najkasneje v roku 15 dni od dneva, ko prejmemo vašo pritožbo.

HOTELI NJIVICE d.o.o.



HOTELI NJIVICE D.O.O.
HR-51512 NJIVICE-KRK, PRIMORSKA CESTA 30
T: +385 51 847 800 **E:** UPRAVA@AMINESS.COM

